

# 美國教會與中國

三藩市總主教 JOHN QUIN 在十一月十五日，向美國主教團說：「中國和整個亞洲正展示其龐大而深遠的影響力。美國教會在這方面可以作出特殊的貢獻。」QUIN 在主教會議的「其他事項」階段中，提出上述看法，引起主教團的關注。以下就是 J. QUIN 的報告：

一個新的時代已經開始！中國和其他亞洲國家已逐漸甦醒，並將帶給未來世界驚人與不可計算的影響！

美國教會對這重大的發展，應該能夠作出特殊的貢獻。單是中國所佔有的全球四份之一的人口，已足夠喚起我們教會的醒覺，更深一步地參予這時代的鉅變。

## 一些事實

中國位於亞洲，中國所發生的事，勢必影響整個亞洲。更何況還有二千五百萬以上的中國人，散居在整個東南亞。

自 1965 年移民條例放寬，亞洲移民穩步遞增。在 1980 至 84 年間，每年有超過二十五萬亞洲人移民美國。是任何一洲最大的移民數字，而且佔各洲移民總數的一半。

移民美國最多的亞洲國家就是菲律賓、中國（包括中華人民共和國、台灣和香港）及韓國。

亞洲移民會繼續增加，直至明年，美國會有六百萬亞洲人。到 1990 年，亞洲移

民會超過八百萬人。他們多聚居於加州、紐約州、伊利洛州和夏威夷。

## 今日中國



我們已經知道中國正進行着政治革新，發展新科技，實行現代化，與西方國家、特別與美國，作出政治與外交接觸，此外目前有一萬六千中國留學生在美國各大學攻讀。還有隨貿易團或外交團入境的，尚未計算在內。

## 美國主教團可以做到的回應

我們的主教團曾持久地、勇敢地、積極地回應拉丁美洲的挑戰。我認為對中國和對亞洲亦可作出下列的回應：

——制訂一些政策，鼓勵美國各地方教會，對中國人與中國教會作出積極的友誼交流，包括：敏銳的觸覺，事前妥當的準備工作。

——在主教團內成立一關注小組，由資深人士負責，促進關懷，並將所探討的事情

置於主教團會議的議程及決策中。

——鼓勵美國的文化機構和中國的文化機構，以學習精神分享交流。

——在美國各地以真誠友誼，歡迎中國留學生，或研究生，及來自中國的觀光人士。

——贈送書籍，以協助中國神學院，並設立獎學金制度，給予中國修生到美國攻讀神學的機會。

——鼓勵美國的商界及政界天主教徒，在接觸中國及亞洲人士的機會中，以積極方式介紹教會，消弭對教會的偏見和誤解。

——透過天主教大眾傳播工具、各堂區及學校等，喚起美國人民對中國和亞洲的關注。

(原載於八五年十一月廿八日的《O-RIGINS》雜誌，邱倩文譯。)

## 徵 稿

- 一、文章內容：報導當代中國動向，尤其關於宗教及倫理生活；介紹中國教會歷史和人物；交流各地中國研究者的心得；推介一些有助於與中國交談的基督徒哲學及神學。
- 二、文章體裁：可以採用論述、遊記、書評、報導、寓言等形式表達。歡迎附有註釋的圖片。
- 三、文章以二至三千字最為適合。中文稿件請用原稿紙繕寫清楚；英文稿件請用雙間隙打字。
- 四、來稿刊登與否，概不退還；欲退稿者請註明。
- 五、如果作者要求，修改後之文章或翻譯稿將盡量寄回原作者過目。
- 六、來稿一經採用，將致贈該期「鼎」五本，並贈閱「鼎」一年。
- 七、來稿請寄香港黃竹坑惠福道六號聖神研究中心「鼎」編輯部。